# MARINTEC CRUISE INTERIORS: COMFORT, CULTURE, INNOVATION AT SEA 邮轮内装展区: 舒适、文化、海上创新 Hall 展厅 N3

# MARINTEC INNOVATION – ENERGYTEC: ALTERNATIVE ENERGY SOURCES AND ITS SUPPORT CHAIN 海事创新大会 – 未来能源展区: 替代能源与供应链支持 Hall展厅N4

# 2 - 5.12.2025 | Shanghai 上海

Shanghai New International Expo Center 上海新国际博览中心



### Powered by

Marintec China 中国国际海事技术学术会议和展览会

### Organised by 承办单位

Informa Markets

**SSNAME** 

上海市船舶与海洋工程学会

### Co-Organised by 协办单位

China State Shipbuilding Corporation Limited

中国船舶集团有限公司

China Association of the National Shipbuilding Industry

中国船舶工业行业协会

Chinese Society of Naval Architects & Marine Engineers 中国造船工程学会

# 同声传译使用说明 Instructions for Cloud Simultaneous Interpreting

步骤一: 用手机扫描二维码 (如下所示),

点击右上角"…",选择在浏览器

中打开。

步骤二: 若手机无扫码工具,可直接打开

浏览器,输入以下地址:

(如下所示)。

步骤三:点击页面中间的"开始会议"

按钮,启动同声传译功能。

步骤四:点击顶部的"语言选择"按钮,

挑选所需语言。

**Step 1:** Scan the code shown as below with your mobile phone, click the "..." at the upper right corner following the prompt to open it with a browser.

Step 2: If no code scanning tool is available on the mobile phone, please open your browser and enter the following address: shown as below

**Step 3:** Click the "Start Meeting" button in the middle of the page to start the simultaneous interpreting.

**Step 4:** Click the "BUTTON" button on top to select the language required.

MARINTEC INNOVATION – ENERGYTEC: ALTERNATIVE ENERGY SOURCES AND ITS SUPPORT CHAIN

海事创新大会 - 未来能源展区: 替代能源与供应链支持



https://lm.enewie.com/live/BPTUNKB

MARINTEC CRUISE INTERIORS: COMFORT, CULTURE, INNOVATION AT SEA

> 邮轮内装展区: 舒适、文化、海上创新



https://lm.enewie.com/live/BPTTPGI

# AGENDA 日程表

2 - 7

MARINTEC INNOVATION – ENERGYTEC:
ALTERNATIVE ENERGY SOURCES AND
ITS SUPPORT CHAIN
海事创新大会 – 未来能源展区:
替代能源与供应链支持

8 - 58

MARINTEC CRUISE INTERIORS:
COMFORT, CULTURE, INNOVATION AT SEA
邮轮内装展区:
舒适、文化、海上创新

59 - 89

	2 December 2025 Tuesday   2025年12月2日 星期二
10:30 - 10:45	Marintec 邮轮内装展区开幕式 Marintec Cruise Interiors Opening
12:30 -13:30	医疗船会议:设计希望 — 打造新一代医院船 Designing Hope: Building the Next-Generation of Hospital Ship Jim Paterson, Director of Newbuilding, Mercy Ships Marcus Andersson, Chief Commercial Officer, Consilium Safety Group Dominique Gosnet, Vice President, Marine Sales Division, Evac Group Hong Lei, Managing Director, Heinen & Hopman Marine Equipment (Shanghai) Co Ltd Lilie Lin, CEO of Herculan Asia Terry Tong, Deputy General Manager, North Sea Offshore Technology (Yantai) Co Ltd
13:30 - 13:50	船用智能空气与气体压缩机 Smart Air and Gas Compressor for Marine Application Xiangwei Peng, Deputy General Manager, Dream Marine Fluid Technology Pte Ltd
13:50 - 14:10	连接·奉献与沟通 Connection, Contribution and Communication Ian Keith Chen, Market and Business Development Manager, North Sea Offshore (NSO)
14:10 - 14:30	船用门自动化系统与闭门器 Door Automation and Closers for Marine Applications Alireza Jahanjou, Business Development Manager, ASSA ABLOY Global Solutions Marine
14:30 - 16:00	引领全球可持续海事技术变革 Leading The Global Transition in sustainable Maritime Technologies Henning Kristoffersen, the Commercial Counsellor of the Norwegian Embassy in Beijing and Heads Innovation Norway China, Innovation Norway Li Li, Head of SMART Centre, DNV China Patrick Banks, Vice President, Aftermarket Asia-Pacific, Kongsberg Maritime Kenny Liu, Business Director, Norautron Suzhou Co Ltd Trude Margel, Chief Commercial Officer, Zegeba AS Christoffer Knudsen, Executive Vice President-Global Sales & Marketing, Neuver Martime AS
16:00 - 17:00	交流活动: 邮轮创新汇, 由Team Norway 驱动 Networking Activity Cruise Connects Powered by Team Norway

准确日程以现场实际情况为准

	3 December 2025 Wednesday   2025年12月3日 星期三	
10:00 - 12:00	三游供应链合作大会 The Cruise, Yacht & Ship Supply Chain Industry Development Forum 中国旅游车船协会邮轮游船游艇分会 China Cruise Yacht & Ship Association  Private Event, by Invitation Only	
13:00 - 16:00	邮轮来了 — 2025 邮轮产业高质量发展论坛 CRUISE COMING — Cruise Industry High Quality Development Forum 上海外高桥造船有限公司 Shanghai Waigaoqiao Shipbuilding Co Ltd Private Event, by Invitation Only	
16:00 - 17:00	交流活动: 邮轮创新汇, 由 ABB 驱动 Networking Activity Cruise Connects Powered by ABB	
4 December 2025 Thursday   2025年12月4日 星期四		
10:00 - 10:20	API:设计、性能与热忱 API: Design, Performance and Passion Valdemar Lancerotto, Sales and Marketing Director, API Spa	
10:20 - 10:40	Salto Systems:智能之选 Salto Systems the Smart Alternative Ketil Hagen, Global Lead Marine, Salto Systems	
10:40 - 11:00	高效益、低投入的节能技术,久经验证的卓越性能 — Propspeed,您的终极之选 High Impact, Low Investment Energy Saving Technology and Proven Performance, Propspeed is Your Ultimate Choice James Kantlehner, Senior Project Manager - SMS Superyacht Marine Supplies, SMS Superyacht Marine Supplies International Ltd	
11:00 - 12:00	邮轮建造 101 Cruise Shipbuilding 101 Trevor Young, Founder and CEO, Ocean Ventures Advisory	
13:30 - 13:50	Gerflor STREAMO 系列: 船用内饰专用材料 Gerflor STREAMO Range for Ship Interiors Janice Chen, Marine Sales Manager, Gerflor Floorings (China) Co Ltd	

### 4 December 2025 Thursday | 2025年12月4日 星期四

14:00 - 15:00

荷兰海上创新技术研发

A add Dutch Innovation at Sea

Maritime & Offshore NL

领略邮轮建造领域的意大利卓越风范

**Experience Italian Excellence in Cruise Shipbuilding** 

Lou Luobing, RINA Greater China Commercial Director, RINA 15:00 - 16:00

Joonatan Haukilehto, Head of Marine Design & Engineering Technology and R&D

Operations, Foreship Matteo Murru, CEO and CFO, API Spa

Kevin Cao, Cruise & Hospitality Segment Sales Director, Technogym (Shanghai)

International Trading Co Ltd

16:00 - 17:00

交流活动: 邮轮创新汇, 由 Marintec 驱动

**Networking Activity Cruise Connects Powered by Marintec** 

### 5 December 2025 Friday | 2025年12月5日 星期五

启东海工船舶发展概况

Overview of the Development of Offshore Engineering and Shipbuilding in Qidong

10:00 - 12:00

启东市人民政府

Song Haihua, Deputy Mayor of Qidong City, Nantong, Jiangsu Province, Qidong Municipal People' s Government

Private Event, by Invitation Only

智能化种植工场产品推介会

"Intelligent Plant Factory" Product Promotion Conference

12:30 - 14:30

中国船舶集团国际工程有限公司

CSSC China State Shipbuilding Corporation International Engineering Co Ltd

Private Event, by Invitation Only



PLEASE SCAN FOR THE CONFERENCE PROGRAMME AND SPEAKER INFORMATION. 请扫描二维码,一键获取会议议程与 演讲嘉宾介绍。

准确日程以现场实际情况为准

# SESSION 会议环节

# **Mercy Ships Session**

设计希望 – 打造新一代医院船 医疗船会议

### **Designing Hope: Building the Next-Generation of Mercy Ships**

This opening session will explore the vision, design, and construction of Mercy Ships' next- hospital ship, an ambitious newbuild integrating green technologies, medical-grade interiors, and maritime innovation. Through a dynamic panel discussion, we aim to provide attendees with a compelling behind-the-scenes look into a hospital ship capable of operating in some of the world's most challenging environments.

### 设计希望 - 打造新一代医院船

本次会议将探讨 Mercy Ships 下一代医院船的愿景、设计与建造。这是一艘极具雄心的新建船舶,整合了绿色技术、医疗级内饰和船舶创新。通过一场充满活力的小组讨论,我们旨在为参会者提供一个引人入胜的幕后视角,展示这艘能够在全球部分最具挑战性环境中运行的医院船。

### Moderator

Jim Paterson, Director of New Building, Mercy Ships

### **Panellists**

Marcus Andersson, Chief Commercial Officer, Consilium Safety Group
Dominique Gosnet, Vice President, Marine Sales Division, Evac Group
Hong Lei, Managing Director, Heinen & Hopman Marine Equipment (Shanghai) Co Ltd
Lilie Lin, CEO of Herculan Asia & VP of Flexdeq Group, Herculan Ltd
Terry Tong, Deputy General Manager, North Sea Offshore Technology (Yantai) Co Ltd

www.mercyships.org

# MODERATOR 主持人

Mercy Ships

Jim Paterson

Director of Newbuilding



### **Designing Hope: Building the Next-Generation of Mercy Ships**

Jim has served with Mercy Ships since July 1987 starting as Engineer and shortly thereafter as Chief Engineer on the organisations' first ship "Anastasis". Jim was on board for 8 years serving with his wife and three children before locating to the headquarters in 1995. Jim helped to develop what became the Marine Operations Department, which he then led until May 2020. During that time the organisation acquired two smaller vessels then Jim led the team that oversaw the conversion of a rail-ferry to a hospital vessel. Next step was to build a purpose-built hospital vessel, "Global Mercy" which was delivered in June 2021 from Xingang Shipyard, Tianjin. For the last two years Jim has led the team to improve on that design for the latest hospital vessel. Steel Cutting took place at GSI in Guangzhou October 2025.

Mercy Ships is a faith-based international organisation that deploys the world's largest civilian hospital ships to deliver life-changing, free surgical care to people in need across partnering African nations. In addition to providing safe, free surgical care, Mercy Ships is committed to improving local healthcare systems in Africa through training, mentoring, and infrastructure projects. The organisation's hospital ships, Africa Mercy and Global Mercy, are staffed by volunteers from around the world, as well as local Crew from each host nation. Mercy Ships also has 16 national offices around the world! As a charity, the work of Mercy Ships is made possible by donations and gifts-in-kind from donors and corporate partners. We are governed by an independent, international board of directors that provides oversight and accountability for the leadership and management team. Financial, Organisational Matters and Medical Review committees have directors with a breadth of experience in maritime, medical, financial, organizational and resource development experiences.

### 医疗船会议:设计希望 —— 打造新一代医院船

Jim 自 1987 年 7 月起加入 Mercy Ships, 最初担任工程师, 不久后升任该组织第一艘船 Anastasis 号的总工程师。他与妻子及三个孩子一同在船上服务了 8 年,1995 年调任至总部。Jim 参与组建了后来的船舶运营部,并一直领导该部门直至 2020 年 5 月。在此期间,该组织购置了两艘小型船舶,随后 Jim 带领团队负责将一艘铁路渡轮改造为医院船。接下来的项目是建造一艘专用医院船 Global Mercy 号,该船于 2021 年 6 月由天津新港造船厂交付。过去两年间,Jim 带领团队优化该设计方案,用于最新一艘医院船的建造。这艘新船的钢材切割工作已于 2025 年 10 月在广州广船国际(GSI) 完成。

Mercy Ships 是一家基于信仰的国际组织,该组织部署全球最大的民用医院船,为非洲合作国家的困难人群提供能改变生活的免费外科医疗服务。除提供安全、免费的外科医疗服务外,Mercy Ships 还致力于通过培训、指导和基础设施项目,改善非洲当地的医疗体系。该组织旗下的 Africa Mercy 和 Global Mercy 两艘医院船,配备有来自世界各地的志愿者以及各东道国的 local crew。此外,Mercy Ships 在全球还设有 16 个国家办事处!

作为一家慈善机构,Mercy Ships 的工作得以开展,离不开捐赠者和企业合作伙伴的现金捐赠与实物捐赠。我们由一个独立的国际董事会进行管理,该董事会为领导团队和管理团队提供监督并确保其问责性。财务委员会、组织事务委员会和医疗审查委员会的董事们,在海事、医疗、财务、组织管理和资源开发领域拥有丰富的经验。

www.mercyships.org





Consilium Safety Group

**Marcus Andersson** 

Chief Commercial Officer

### **Designing Hope: Building the Next-Generation Mercy Ships**

Marcus Andersson is Chief Commercial Officer at Consilium Safety Group, where he is responsible for global commercial development, customer relattions and strengthening the company's position across key markets. With over two decades of experience in the marine and safety technology sectors, he works closely with regional teams and international partners to ensure that Consilium's solutions support customers in building safer and more resilient operations on board their vessels. He has an educational background in economics, which has provided him with a soild foundation in business understanding, analysis and strategic decision-making.

Consilium Safety Group is a world-leading solution provider of fire, flame and gas safety technologies and aftermarket services for the marine, energy, rolling stock and building sectors. By combining safety expertise with intelligent detection, the company contributes to protecting lives, values, and the planet through technology. What started in 1912 is today an international company driven by innovation. Consilium Safety Group is based in Gothenburg, Sweden, has more than 55 offices covering all time zones and strives to be a great place to grow for all its 1,000+ employees. Antin Infrastructure Partners own Consilium Safety Group.

### 医疗船会议:设计希望 — 打造新一代医院船

Marcus Andersson 是 Consilium Safety Group 的首席商务官。在该职位上,他负责全球商务拓展、客户关系维护,并致力于巩固公司在各核心市场的地位。Marcus 在船舶及安全技术领域拥有超过 20 年的从业经验,他与各区域团队及国际合作伙伴紧密协作,确保康士廉的解决方案能够为客户提供支持,助力其在船舶上构建更安全、更具抗风险能力的运营体系。他拥有经济学专业的教育背景,这为他在商业理解、数据分析及战略决策方面奠定了坚实的基础。

Consilium Safety Group是全球领先的解决方案提供商,专注于为海事、能源、轨道车辆及建筑行业提供火灾、火焰与气体安全技术及售后服务。公司将安全专业知识与智能检测技术相结合;通过科技助力保护生命、财产价值与地球环境。自1912年成立以来,如今的 Consilium Safety Group 已发展为一家以创新为驱动力的国际企业。公司总部位于瑞典哥德堡,在全球设有55余个办事处,覆盖所有时区、致力于为旗下1000余名员工打造优质的成长平台。Consilium Safety Group 为 Antin Infrastructure Partners 旗下企业。

www.consiliumsafety.com



**Evac Group** 

**Dominique Gosnet** 

Vice President, Marine Sales Division



### **Designing Hope: Building the Next-Generation of Mercy Ships**

Leading Evac's Marine Sales division, Dominique Gosnet combines deep maritime expertise with a strong vision for the industry's future. With more than two decades at Evac and extensive international experience across Europe and Asia, he has held multiple senior leadership roles driving growth, strategy, and operational excellence.

Today, Dominique fosters an organisation that puts customers and their sustainability goals at the center of our work, helping the world's leading shipbuilders and operators reduce their environmental footprint through innovative water and waste management solutions. His leadership is defined by collaboration, strategic clarity, and a commitment to building a future with nothing to waste.

We at Evac believe in a sustainable future and are in a unique position to apply our ingenuity, decades of experience, and technological know-how of water and waste technologies to make a real difference in the environmental performance of our customers' businesses. With offices in 14 countries across four continents and representatives in more than 70 countries, we drive to enable future without waste. On both land and sea. Evac – Nothing to waste.

### 医疗船会议: 设计希望 - 打造新一代医院船

Dominique Gosnet 领导着 Evac 的船舶销售部门(Marine Sales division),既具备深厚的海事专业知识,又对行业未来拥有清晰的远见。在 Evac 任职二十余年期间,他积累了遍及欧洲与亚洲的丰富国际经验,曾担任多个高级领导职务,推动业务增长、战略制定与运营优化。如今,Dominique 致力于打造一个以客户及其可持续发展目标为核心的组织,通过创新的水与废物管理解决方案,助力全球领先的造船厂和船舶运营商减少环境足迹。他的领导力体现在协作精神、清晰的战略服光,以及为构建"零浪费未来"所作出的坚定承诺上。

Evac 坚信可持续发展的未来,我们凭借自身的创新思维、数十年的行业经验,以及在水与废弃物处理技术领域的专业知识,具备独特优势,能够切实改善客户业务的环境表现。我们在四大洲的 14 个国家设有办事处,在 70 多个国家拥有代表机构,致力于打造一个无废弃物的未来。无论是在陆地,还是在海洋。Evac - Nothing to waste。

www.evac.com





Heinen & Hopman Marine Equipment (Shanghai) Co Ltd

**Hong Lei** 

Managing Director

### **Designing Hope: Building the Next-Generation of Mercy Ships**

Lei Hong, Managing Director of Heinen & Hopman China. Graduated from Shanghai Jiao Tong University with a degree in Refrigeration and holds an EMBA. She is a authority expert in the field of HVAC (Heating, Ventilation, and Air Conditioning) for shipbuilding industry. Previously worked at Hudong-Zhonghua Shipyard, where she gained comprehensive insights into the entire shipbuilding process. Joined Heinen & Hopman Group in 1997, with years of experience at the European headquarters. She has extensive expertise in air conditioning and ventilation systems, covering concept design, detailed engineering, project management, and cutting-edge applications. Since 2005, she has been responsible for managing Heinen & Hopman China, leading strategic development, resource integration, and operational management in the Chinese market.

Heinen & Hopman is a globally leading multinational company specialising in integrated air conditioning, refrigeration, and ventilation systems. With a long history, the headquarter is in the Netherlands and operates over 40 subsidiaries across more than 20 countries and regions. The company boasts a diverse portfolio of brands, offering customers efficient, energy-saving, and professional product and system solutions. Heinen & Hopman has been dedicated to the Chinese market for over two decades, leveraging the group's advanced technologies, innovative design philosophy, and extensive management expertise to build a team with top-tier technical capabilities and strong cohesion. Business operations span major shipyards, with notable achievements in passenger ships, Ro-Pax vessels, Ro-Ro ships, car carriers, offshore platforms, module projects, military trade projects, and various commercial vessel projects. Heinen & Hopman's China facility holds certifications in ISO 9001, ISO 14001, and ISO 45001 and has been consistently awarded as a "National High-Tech Enterprise" for multiple years.

### 医疗船会议: 设计希望 - 打造新一代医院船

Lei Hong 担任 Heinen & Hopman 中国区 董事总经理。她毕业于上海交通大学制冷专业,持有 EMBA 学位,是造船行业暖通空调 (HVAC) 领域的权威专家。她曾任职于 Hudong-Zhonghua Shipyard,期间深入了解了整个造船流程。1997年,她加入 Heinen & Hopman Group,并在欧洲总部积累了多年工作经验。她在空调及通风系统领域拥有深厚专业知识,涵盖概念设计、详细工程设计、项目管理及前沿应用等多个方面。自 2005年起,她负责管理 Heinen & Hopman,主导中国市场的战略发展、资源整合及运营管理工作。

Heinen & Hopman 是全球领先的跨国企业,专注于一体化空调、制冷及通风系统领域。公司拥有悠久历史,总部位于荷兰,在全球 20 多个国家和地区设有 40 余家子公司。公司旗下品牌矩阵丰富多元,为客户提供高效、节能且专业的产品及系统解决方案。Heinen & Hopman 深耕中国市场二十余年,依托集团先进技术、创新设计理念及丰富管理经验,打造了一支技术实力顶尖、凝聚力强的专业团队。业务覆盖国内主要造船厂,在客船、客滚船、滚装船、汽车运输船、海上平台、模块项目、军贸项目及各类商用船舶项目中均取得显著业绩。Heinen & Hopman 中国工厂持有 ISO 9001、ISO 14001 及 ISO 45001 体系认证,多年来持续获评"国家高新技术企业"。

www.heinenhopman.com



Herculan Asia

**Lilie Lin** 

CEO



### **Designing Hope: Building the Next-Generation of Hospital Ship**

Lilie Lin has been the CEO of Herculan Asia since it was established in Asia. In the past decade, with the leadership of Lilie, Herculan Asia defined full turnkey solutions for performance marine flooring in China. An in-house team was established providing service from logistics, engineering, architect design, installation to after service and supplying floor system from primary deck covering to top decorative PU flooring. Even during the Covid time, despite all challenges, Herculan Asian Team delivered many projects including TT-line, P&O, Sunstone, Yangzi River Cruiser, Da Wan Qu Signseeing Cruisers and so on. In 2024, Lilie took in an additional leading role focused on R&D and established Flexdeq China in 2024. With rich knowledge of material and application experience, Flexdeq China is focused on PU application R&D and providing customised service to high-end marine clients. Within two years, innovative products such as Flexdeq synthetic handrail was patterned and successfully launched to the market by Lilie and her team.

Herculan Asia (Herculan Ltd) is the exclusive partner in Asia of Dutch company Herculan, who has more than three decades of experience in polyurethane manufacturing & innovation. As one of the few polyurethane brands, who are rewarded as International Green Tag Products, Herculan has devoted its business to be the expert in seamless synthetic floor. Together with its sister company Flexdeq, Herculan Asia provides from primary deck covering to top decorative polyurethane floor turnkey solution. Stable and high-quality products and inhouse-trained skilled installation team is letting Herculan Asia to become one of the leading companies in the market to provide highest quality marine floor systems.

### 医疗船会议:设计希望 - 打造新一代医院船

Lilie Lin 自 Herculan Asia 在亚洲成立以来一直担任首席执行官。过去十年,在 Lilie 的领导下, Herculan Asia 为中国功能性船用地板市场建立了完整的交钥匙解决方案。公司组建了自有团队,提供从物流、工程、艺术设计、安装到售后服务的一站式服务,并提供从基层甲板敷料到顶层装饰性 PU 地面系统。即使在疫情期间,面对各种挑战,Herculan Asia 团队仍成功交付了多个项目,包括 TT-line、P&O、Sunstone、长江游轮、大湾区观光游轮等。2024年,Lilie 又承担了一个新的领导角色,专注于研发,并创立了 Flexdeq China。凭借丰富的材料知识和应用经验,Flexdeq China 专注于 PU 应用研发,为高端船舶客户提供定制化服务。在两年内,Lilie 和她的团队成功研发并推出了一系列包括专利产品 Flexdeq 仿木扶手在内的创新产品,并顺利推向市场。

Herculan Asia (Herculan Ltd) 是荷兰公司 Herculan 在亚洲的独家合作伙伴,后者在聚氨酯制造与创新领域拥有三十余年经验。作为少数荣获国际绿色标签产品认证的聚氨酯品牌之一,Herculan 致力于成为无缝合成地板领域的专业厂商。Herculan Asia 与其姊妹公司 Flexdeq 携手,提供从底层甲板覆盖到表层装饰性聚氨酯地板的一站式解决方案。凭借稳定优质的产品及内部培训的专业安装团队,Herculan Asia 已成为市场上领先的高品质船用地板系统提供商之一。

www.herculan.com





North Sea Offshore Technology (Yantai) Co Ltd

Terry Tong

Deputy General Manager

### **Designing Hope: Building the Next-Generation of Hospital Ship**

Terry Tong brings over 24 years of experience in the marine and offshore industry. Starting his career as an electrical engineer, Terry spent a decade working in shipyards before joining Northsea Offshore at its inception. For the past 14 years, he has served as Marketing Director and shareholder, playing a pivotal role in shaping the company's growth and market presence. His extensive technical background and hands-on experience in complex marine projects enable him to bridge engineering expertise with commercial strategy, delivering innovative solutions to meet evolving industry demands.

North Sea Offshore (NSO), founded in 2008, is a private limited company located in Yantai. NSO is a multifaceted company that provides a range of products and services from the oil & gas, marine, RoPax, to cruise markets. We engineer and manufacture aluminium structures systems for worldwide offshore and onshore applications. Additionally, we provide bespoke interior & accommodation solutions including design, engineering, construction, and outfitting services for new-build, conversion, and refurbishment projects. Furthermore, NSO designs, engineers, and manufactures tailor-made, marine-grade furniture, all produced in-house at our dedicated furniture factory. We are committed to the highest standards of manufacturing with our internal quality assurance system, and have extensive experience coordinating with third-party certification and inspection by DNV, LR, BV, CCS and ABS, Our mission is to provide premium accommodation solutions, high quality aluminium helidecks and to be a trusted partner for complex offshore projects by emphasising safety, quality, and operational efficiency at every stage.

### 医疗船会议: 设计希望 - 打造新一代医院船

Terry Tong 在海事与海工行业拥有超过24年的丰富经验。作为电气工程师出身,他曾在船厂工作10年,随后在北海海工公司创立之初加入,并在过去14年担任市场总监及公司股东,积极推动企业的成长与市场布局。在北海海工公司,Terry 领导着一支充满活力的市场团队,致力于制定并实施战略计划,涵盖多种海工项目及RoPax客货滚装船项目。他扎实的技术背景与丰富的项目经验,使其能够将工程专业知识与。

North Sea Offshore (NSO) 成立于 2008 年,是一家位于烟台的私营有限公司。NSO 是一家多元化企业,为石油天然气海事、客滚船及邮轮市场提供一系列产品与服务。公司为全球海上及陆上应用场景设计并制造铝结构系统。此外,我们还为新造船、改装及翻新项目提供定制化内饰与住宿解决方案,涵盖设计、工程、建造及舾装服务。同时,NSO 专注于设计、研发和制造定制化船用级家具,所有产品均在公司专属家具工厂内部生产。公司坚守高标准制造要求,建立了内部质量保证体系,并在配合 DNV、LR、BV、CCS 及 ABS 等第三方机构的认证与检验工作方面拥有深厚经验。我们的使命是提供优质住宿解决方案与高品质铝制直升机甲板,通过在每个环节强调安全、质量与运营效率,成为复杂海上项目的可靠合作伙伴。

www.northsea-offshore.com



Dream Marine Fluid Technology Ptd Ltd

**Peng Xiangwei** 

Deputy General Manager



### **Smart Air and Gas Compressor for Marine Application**

Peng Xiangwei graduated from Shanghai Maritime University and has 18 years of working experience in the marine and offshore engineering equipment industry, with 11 of those years specifically in the compressor sector, boasting extensive expertise in marine compressor equipment. Currently, Mr. Peng holds the position of Deputy General Manager at Dream Marine, where he is responsible for the company's global marketing and sales operations.

Dream Marine Fluid Technology Pte Ltd is a company specialising in the research and development, design, production and sales of Marine & Offshore Screw compressors. Our vision is to be the global leader in marine compressor solutions, driving innovation and reliability to power sustainable maritime operations worldwide. Integrity and quality are valued in our processes, products and services and helps to improve our customers' performance and our own competences.

### 船用智能空气与气体压缩机

Peng Xiangwei 先生毕业于上海海事大学。他在海事及海洋工程装备行业拥有 18 年工作经验,其中 11 年专注于压缩机领域,在船用压缩机设备方面具备深厚专业知识。目前,Peng先生担任 Dream Marine 副总经理,负责公司全球市场营销及销售业务。

Dream Marine Fluid Technology Pte Ltd 是一家专注于海事及海上螺杆压缩机研发、设计、生产与销售的企业。我们的愿景是成为全球领先的船用压缩机解决方案提供商,以创新与可靠为驱动力,为全球可持续海事运营提供动力支持。诚信与品质是我们业务流程、产品及服务的核心价值,助力提升客户业绩与自身竞争力。

www.dmftsh.com





North Sea Offshore Co Ltd

**Ian Keith Chen** 

Market and Business Development Manager

### **Connection, Contribution and Communication**

I come from multicultural household where cultural exploration and open-mindedness were always encouraged. I am a very passionate person with a curiosity that motivates investigation and study. I enjoy navigating new environments and developing interpersonal relationships. I have spent the past 15 years immersing myself in the dynamic landscape of China, I uniquely blend cultural perspectives to drive innovation and success. My journey began in academia, where I leveraged my passion for education as a university-level educator, inspiring the next generation while honing my skills in communication and strategy.

Transitioning from the classroom to the offshore marine industry, I now serve as a Marketing Development Manager. I focus on bridging the gap between East and West. I am passionate about fostering collaboration that leads to sustainable development and operational excellence. I firmly believe that through innovation, continuous learning, and adaptation, we can navigate the complex challenges of today's global market.

The presentation explores NSO's journey from its founding in Yantai to its global presence in Sweden, Estonia, and Singapore. NSO's identity is rooted in Chinese engineering paired with international standards, positioning it as a bridge between China and the world. This presentation also showcases NSO's full-scope capabilities and trusted partnerships with global brands and highlights NSO's resilient global supply chain and multilingual, multicultural team. Certified excellence is a cornerstone of NSO's work and reflects NSO's commitment to shaping future-ready solutions. This presentation is a call for industry-wide contribution beyond profit and continual forward movement toward safety, sustainability, and future generations. It defines communication as the foundation of innovation and community, urging attendees to ensure dialogue leads to meaningful progress. Finally, the presentation offers a generational vision of quality and challenges the industry to innovate for humanity. The invitation is clear: collaborate across cultures and disciplines. NSO believes the future of maritime excellence is built together through connection, contribution, and communication.

### 连接、奉献与沟通

我成长于多元文化家庭,家人始终鼓励文化探索与开放包容的心态。我热情饱满,好奇心驱使着我不断探索学习,喜欢适应新环境、拓展人际关系。过去 15 年,我深耕充满活力的中国市场,凭借独特的多元文化视角推动创新与成功。我的职业生涯始于学术领域,曾担任大学讲师,在激发下一代潜能的同时,锤炼了沟通与战略规划能力。

从校园转型至海上海事行业,现任市场开发经理,专注于搭建东西方合作桥梁。我热衷于促进能实现可持续发展与运营卓越的协作,坚信通过创新、持续学习与灵活应变,我们能够应对当今全球市场的复杂挑战。

本次演讲讲述了 NSO 从烟台创立,逐步拓展至瑞典、爱沙尼亚及新加坡的全球化发展历程。NSO 以中国工程技术为根基,融合国际标准,致力于搭建中国与世界的合作桥梁。演讲还展示了 NSO 全方位的业务能力,以及与全球品牌建立的可靠合作关系,同时突显了 NSO 稳健的全球供应链,以及多语言、多元文化的专



立的可靠合作关系,同时突显了 NSO 稳健的全球供应链,以及多语言、多元文化的专业团队。获得权威认证是 NSO 业务的核心支柱,体现了公司打造面向未来解决方案的坚定承诺。本次演讲呼吁全行业超越利润层面的贡献,持续向安全、可持续发展及造福后代的方向迈进。演讲强调沟通是创新与行业共同体的基石,敦促与会者以对话推动实质性进展。最后,演讲遇出了跨时代的品质愿景,呼吁行业为人类福祉而创新。核心倡议清晰明确:跨越文化与学科界限展开协作。NSO 坚信,海事行业的卓越未来,将通过联结、贡献与沟通携手共建。

www.northsea-offshore.com

Assa Abloy Global Solutions Marine

Alireza Jahanjou, JJ

Business Development Manager



### **Door Automation and Closers for Marine Applications**

Alireza Jahanjou (JJ) is the Business Development Manager at ASSA ABLOY Global Solutions Marine, based in Stockholm. He brings extensive experience in door automation and door closer technologies, with a focus on marine applications. JJ leads strategic initiatives to expand ASSA ABLOY's presence in the maritime sector, supporting cruise ships, ferries, and offshore platforms. His expertise includes fire-rated closures and smart door automation solutions designed to meet the demanding standards of marine environments. JJ's approach combines engineering innovation with customer-centric development, ensuring tailored and compliant solutions for shipbuilders and operators. He is passionate about sustainability, safety, and improving operational efficiency across the industry.

This presentation highlights the latest innovations in door automation and closers engineered for marine environments. It showcases how ASSA ABLOY's solutions enhance safety, accessibility, and energy efficiency aboard cruise ships, ferries, and offshore platforms. Attendees will gain insights into IP66-rated automatic sliding doors, smart swing door systems, and watertight closures designed to meet the rigorous demands of maritime operations. The session will feature real-world applications and explore how these technologies contribute to sustainability, passenger comfort, and operational reliability. Whether for new builds or retrofit projects, ASSA ABLOY's marine solutions are built to perform under challenging conditions, ensuring compliance with international standards and improving onboard functionality.

### 船用门自动化系统与闭门器

Alireza Jahanjou (JJ) 是 ASSA ABLOY Global Solutions Marine全球解决方案海事部门的业务开发经理,常驻斯德哥尔摩。他在门自动化和闭门器技术领域拥有丰富经验,尤其专注于海事应用场景。JJ 负责牵头战略项目,以扩大亚萨合莱在海事领域的业务覆盖范围,服务对象包括游轮、渡轮和海上平台。他的专业领域涵盖防火门和智能门自动化解决方案,这些方案均旨在满足海事环境严苛的标准要求。JJ 的工作方法融合了工程创新与以客户为中心的开发理念,确保为造船企业和运营商提供定制化且符合规范的解决方案。他对可持续发展、安全保障以及提升整个行业的运营效率抱有浓厚热情。

本演讲重点介绍了专为海事环境设计的门自动化及闭门器最新创新成果,它展示了 ASSA ABLOY 的解决方案如何提升游轮、渡轮和海上平台的安全性、通行便利性与能源效率。参会者将深入了解符合 IP66 防护等级的自动滑动门、智能平开门系统,以及为满足海事作业严苛要求而设计的水密门。本演讲将呈现实际应用案例,并探讨这些技术如何为可持续发展、乘客舒适度及运营可靠性提供支持。无论是新建项目还是翻新工程,ASSA ABLOY 的海事解决方案均能在恶劣条件下稳定运行,确保符合国际标准,并提升船上设施的使用功能。

www.assaabloy.com/marine

**ASSA ABLOY** 

## SESSION 会议环节

# **Norwegian Special Session**

### **Leading The Global Transition in Sustainable Maritime Technologies**

Norway is a global leader in maritime innovation, known for its strong commitment to sustainability, digitalisation, and ocean-based solutions. This dedicated session, hosted by Team Norway, highlights breakthrough technologies and market-driven strategies from some of Norway's most forward-thinking maritime companies. Through a series of dynamic presentations, attendees will gain insights into how Norwegian companies are shaping a more sustainable and technologically advanced maritime future. Topics will include smart vessel solutions, digital platforms, integrated systems, and scalable innovations designed for global applications.

### 引领全球可持续海事技术变革

挪威是全球海事创新领域的领军者,其对可持续发展、 digitalisation 以及海洋解决方案的坚定投入广为人知。本次 专场会议由 Team Norway 主办,重点展示挪威多家具有前瞻思维的海事企业所推出的突破性技术与市场驱动型战 略。通过一系列富有活力的 presentations,与会者将深入了解挪威企业如何塑造更具可持续性且技术更先进的海事 未来。会议议题将包括 smart vessel solutions、digital platforms、integrated systems,以及专为全球应用设计的 scalable innovations.

### Moderator

Henning Kristoffersen, the Commercial Counsellor of the Norwegian Embassy in Beijing and Heads Innovation Norway China

### **Speakers**

Li Li, Head of SMART Centre, DNV China

Patrick Banks, Vice President, Aftermarket Asia-Pacific, Kongsberg Maritime

Kenny Liu, Business Director, Norautron Suzhou Co Ltd

Trude Margel, Chief Commercial Officer, Zegeba AS

Christoffer Knudsen, Executive Vice President-Global Sales & Marketing, Neuver Martime AS

### **CRUISE CONNECTS**

Join us for a relaxed and engaging Networking Happy Hour, proudly powered by Team Norway. Enjoy a selection of refreshments and take this opportunity to connect with industry peers, exchange ideas, and continue the conversations sparked during today's sessions. This informal setting is the perfect chance to build new relationships, strengthen partnerships, and explore opportunities for collaboration in a friendly atmosphere.



Norwegian Embassy











# MODERATOR 主持人

**Innovation Norway** 

### **Henning Kristoffersen**

Commercial Counsellor of the Norwegian Embassy in Beijing and Heads Innovation Norway China



### **Leading The Global Transition in sustainable Maritime Technologies**

Henning Kristoffersen is the Commercial Counsellor of the Norwegian Embassy in Beijing. He also heads Innovation Norway's offices in China. Henning has more than twenty years of experience working with Norwegian-Chinese joint projects. His previous experiences include being director of public affairs in Asia for Det Norske Veritas, director of international relations at BI Norwegian Business School, and manager of the Nordic Centre at Fudan University in Shanghai. Henning has studied anthropology, Chinese language and culture at the University of Oslo.

Innovation Norway is the Norwegian Government's most important instrument for Innovation and development of Norwegian enterprises and industry. Innovation Norway contributes to sustainable growth and exports for Norwegian business and industry through capital and expertise. We are represented in more than 30 countries worldwide and in all Norwegian counties. Our head office is in Oslo.

### 引领全球可持续海事技术变革

Henning Kristoffersen 先生担任挪威驻华大使馆商务参赞,同时负责 Innovation Norway 在中国的办事机构工作。Henning 拥有超过二十年挪威 - 中国联合项目合作经验,过往履历包括担任挪威船级社(Det Norske Veritas)亚洲公共事务总监、挪威商学院(BI Norwegian Business School)国际关系总监,以及上海复旦大学北欧中心经理。Henning曾在奥斯陆大学攻读人类学、汉语及中国文化专业。

Innovation Norway 是挪威政府推动挪威企业及产业创新与发展的核心机构。Innovation Norway 通过资金支持与专业技术,助力挪威工商界实现可持续增长并拓展出口业务。我们的办事机构遍布全球 30 多个国家及挪威全国各郡、总部位于奥斯陆。

en.innovasjonnorge.no





DNV

Li Li 李莉

Head of SMART Centre 海事中国区智能中心总监

### **Maritime Forecast to 2050**

Li Li is the Head of the Smart Centre at DNV China Maritime, a unit focused on advancing Decarbonisation and Digitalization (2D) initiatives for local clients. She joined DNV in 2010 as an engineer after completing a three-year internship with the company and graduating from the Hamburg University of Technology (TUHH). Over the past 14 years, Li Li has gained extensive experience in structural, shipping, and safety risk services within DNV Maritime Advisory China. In 2022, she was appointed Regional Business Development Leader – Maritime Advisory China, where she worked with a wide range of stakeholders, including shipyards, designers, and vessel owners, to deliver tailored technical and maritime solutions.

### 2050 海事展望

李莉担任 DNV 中国海事智能中心负责人,该部门专注于为本土客户推进脱碳与数字化 (2D) 相关举措。2010 年,李莉从汉堡工业大学 (TUHH) 毕业,此前她已在 DNV 完成三年实习,随后以工程师身份加入公司。过去 14 年间,Li Li 在 DNV 中国海事咨询部积累了丰富的结构、航运及安全风险服务经验。2022 年,她被任命为中国海事咨询区域业务发展负责人,期间与造船厂、设计方、船东等各类利益相关方合作,提供定制化技术及海事解决方案。

DNV 发布的《2050 年海事展望》(第九版)分析了航运业将如何推进下一阶段的脱碳进程。该报告强调,海事价值链中的所有利益相关方需尽早着手准备,并探索各类解决方案,以制定兼具成本效益的合规策略——这些策略需与复杂的 GHG 排放监管体系保持一致。本文将阐述《2050 年海事展望》2025 年版 (MF to 2050, version 2025)的核心研究结论。



Kongsberg Maritime

### **Patrick Banks**

Vice President, Aftermarket Asia-Pacific



### **Integrated Energy Saving Solutions in Practice**

Patrick is the Vice President of Aftermarket Sales for the Asia-Pacific region, where he leads strategic growth initiatives and drives customer-centric solutions across diverse markets. With a proven track record in sales leadership and operational excellence, Patrick brings over two decades of experience in the maritime sector. He is known for his ability to build high-performing teams, foster strong client relationships, and develop innovative aftermarket solutions. Based in Singapore, Patrick works closely with regional partners and global stakeholders to align aftermarket strategies with evolving market demands, he plays a pivotal role in shaping the APAC sales landscape. Patrick is passionate about innovation, continuous improvement, and customer satisfaction. His dynamic leadership style and deep industry insight make him a trusted advisor and a key driver of success in the region.

The presentation titled "Integrated Energy Saving Solutions in Practice" explores integrated energy-saving technologies in commercial shipping, focusing on wind-assisted propulsion systems (WAPS) and the K-Sail™ solution. It highlights the resurgence of wind propulsion through rotor sails and suction wings, emphasising their cost-effectiveness, fuel savings, and short return on investment compared to alternative fuels like green ammonia and hydrogen. Three case studies, general cargo, chemical tanker, and dry bulk carrier, demonstrate significant fuel savings (up to 48%) using combinations of rotor sails and suction wings. The K-Sail system integrates wind assist with propulsion, steering, and energy management, optimising performance across varying operational conditions. It includes dynamic control of propellers, rudders, and energy storage to balance thrust and reduce drag. The presentation also details the machinery configuration of a "SuperEfficient" bulker, combining controllable pitch propellers (CPP), hybrid shaft generators (PTO + VFD), air lubrication, and intelligent energy management systems (iEMS). These technologies collectively enable compliance with Carbon Intensity Indicator (CII) ratings and deliver up to 56% annual fuel savings.

### 实际应用中的综合节能解决方案

Patrick 担任亚太地区售后服务销售副总裁,主导战略增长举措,在多元市场推动以客户为中心的解决方案。他在海事领域拥有超过二十年经验,在销售领导力与运营卓越方面有着扎实的业绩记录,擅长打造高绩效团队,培育稳固的客户关系,并开发创新的售后服务解决方案。Patrick 常驻新加坡,与区域合作伙伴及全球利益相关方紧密协作,使售后服务战略贴合不断变化的市场需求,在塑造亚太地区销售格局中发挥着关键作用。他热衷于创新、持续改进与客户满意度提升,凭借富有活力的领导风格和深厚的行业洞察力,成为该地区值得信赖的顾问,也是推动业务成功的核心力量。

题为《综合节能解决方案实践》的报告深入探讨了商业航运领域的集成节能技术,重点聚焦风力辅助推进系统(WAPS)与K-Sail™解决方案。报告着重阐述了通过旋转帆和吸力翼实现的风力推进

技术复兴,强调其相较于绿色氨和氢等替代燃料更具成本效益、燃油节约优势及更短的投资回报周期。通过三类船舶案例研究——普通货轮、化学品油轮及干散货船——验证了旋翼帆与吸力翼组合方案可实现高达48%的燃油节约。K-Sail系统将风力辅助与推进、舵控及能源管理集成,在不同工况下优化性能表现,通过动态控制螺旋桨、舵机及储能装置实现推力平衡与阻力降低。演示文稿还详细介绍了"超级高效"散货船的机械配置,该配置融合了可调螺距螺旋桨(CPP)、混合轴发电机(PTO+VFD)、空气润滑系统及智能能源管理系统(iEMS)。这些技术协同作用,既满足碳强度指标(CII)评级要求,又实现高达56%的年度燃油节约。



www.kongsberg,com/no/maritime



Norautron Suzhou Co Ltd

**Kenny Liu** 

**Business Director** 

### Norautron - Your Reliable EMS Provider in Marine

Kenny Liu, brings extensive international management expertise from the EMS industry. Since joining Norautron in 2006 and now serving as Business Director, he has been instrumental in spearheading the delivery of highly reliable, customer-focused manufacturing solutions for global marine clients. His leadership is driving the company's strategic expansion in key sectors such as maritime, new energy, and transportation, solidifying Norautron's position as a provider of world-class one-stop EMS solutions.

Norautron - Your Reliable EMS Provider in Marine

- 1. Opening and short Self-introduction
- 2. Who is NAS (global print)
- 3. What NAS do
- 4. NAS in Marine

### Norautron — 您在船舶领域可信赖的 EMS 提供商

Kenny Liu,在电子制造服务 (EMS) 行业积累了丰富的国际管理经验。自2006年加入Norautron并担任业务总监以来,他始终致力于为全球海事客户提供高度可靠、以客户为中心的制造解决方案。其领导力正推动公司在海事、新能源及交通等核心领域实现战略扩张,巩固Norautron作为世界级一站式电子制造服务解决方案供应商的行业地位。

Norautron - 您在海事领域可靠的 EMS 提供商

- 1. 开场及简短自我介绍
- 2. 什么是 NAS
- 3. NAS 的业务范围
- 4. NAS 在海事领域的业务

www.embrongroup.com



Zegeba AS

**Trude Margel** 

Chief Commercial Officer



### **How Zegeba Drives the Digital Transformation of Human Work**

Trude Margel is the Chief Commercial Officer at Zegeba AS, where she leads initiatives to expand Zegeba's international presence and strengthen its communications. With over 20 years of experience in international commercial strategy and corporate development, Trude has collaborated with global public and private partners to drive growth and innovation. With a background both from the United States and Norway, she brings a unique international perspective and a strong commitment to helping organizations align business growth with sustainable responsibility.

By digitising manual and fragmented processes, Zegeba enables teams to capture, manage, and analyse information seamlessly across locations, ensuring accuracy, accountability, and control. Through its intuitive drag-and-drop form builder, Zegeba empowers non-technical users to design customised digital forms that function effortlessly on mobile devices. Field teams can collect text, images, GPS data, and signatures, while managers gain real-time oversight through automated workflows and instant reporting. The result is a significant reduction in time spent on administrative tasks and an increase in operational efficiency. Specialising in the maritime sector, Zegeba is widely used by shipyards and suppliers for inspections, commissioning, sea trials, service operations, and test reporting. Its secure, cloud-based architecture and easy integration with existing systems make it equally adaptable to other industries such as construction, logistics, and energy. This presentation explores how Zegeba drives the digital transformation of human work, empowering organisations to move from paper to performance, and from data to decisions, anywhere in the world.

### Zegeba 如何推动人类工作的数字化转型

Trude Margel 是 Zegeba AS 的 Chief Commercial Officer, 在该公司负责主导各类举措, 以扩大 Zegeba 的国际影响力并加强其沟通工作。Trude Margel 在国际商务战略与企业发展领域拥有 20 多年经验, 曾与全球范围内的公共及私营合作伙伴合作, 推动业务增长与创新。她拥有美国和挪威双重背景,能够带来独特的国际视角, 并坚定致力于帮助各类机构实现业务增长与可持续责任的协同统一。

通过将人工化、碎片化流程数字化,Zegeba能够帮助团队跨地域无缝采集、管理和分析信息,确保数据的准确性、责任的可追溯性以及流程的可控性。借助直观的拖放式表单构建工具,Zegeba让非技术背景用户也能自主设计定制化数字表单,这些表单可在移动设备上流畅运行。现场团队能够收集文本、图像、GPS数据及签名信息,而管理人员则可通过自动化工作流和即时报告,实时掌握业务进展。其最终成效是大幅减少行政工作耗时,显著提升运营效率。Zegeba在海事领域具备专业优势,被造船厂及相关供应商广泛应用于检查检验、调试运行、海上试航、服务运营及测试报告等。同时,其安全的云端架构以及与现有系统的便捷集成能力,使其同样适用于建筑、物流、能源等其他行业。本次演讲将探讨Zegeba如何推动人力工作的数字化转型——助力各类机构在全球任何地点,实现从"纸质化"到"高效能"、从"数据"到"决策"的跨越。

zegeba.com





Neuver Martime AS

Christoffer Knudsen

Executive Vice President-Global Sales & Marketing

### **Neuver Maritime Business Introduction**

In September 2024, Norvestor signed an agreement to acquire Kongsberg Maritime's steering gear and rudder business, establishing Neuver Maritime as an independent company. This transition marks a new chapter, strengthening our ability to serve customers worldwide with a dedicated focus on manoeuvrings solutions. Headquartered in the heart of Norway's maritime cluster, we operate from Brattvåg, Ålesund and Hagavik, with a global sales and service network. Through our expanding network of service partners and strategically located facilities, we remain close to our customers, providing dedicated support wherever they operate. As a market leader in maritime manoeuvring solutions, we design and deliver high-quality steering gears and rudders, engineered for harsh environments by experts who understand these conditions firsthand. With more than 14,000 vessels equipped with our technology, our commitment to quality, safety, and reliability is proven across all oceans. More than a supplier, we are a lifecycle partner, supporting our customers throughout the entire operational lifespan of their vessels.

Neuver Maritime develop, manufacture, maintain and service high quality manoeuvring solutions to ensure safe, reliable and efficient manoeuvring a lifecycle manoeuvrings partner

### Neuver Maritime 业务介绍

2024年9月,Norvestor签署协议收购 Kongsberg Maritime 的操舵装置及舵叶业务,成立独立公司 Neuver Maritime。这一转型开启了全新篇章,强化了我们专注于操控解决方案、服务全球客户的能力。公司总部位于挪威海事产业集群核心区域,运营基地分布在布拉特沃格、奥勒松及哈加维克,拥有全球化销售与服务网络。通过不断拓展的服务合作伙伴网络及战略布局的设施,我们始终贴近客户,无论其运营于何处,均能提供专属支持。作为海事操控解决方案的计例领导者,我们的操舵装置和舵叶由亲身了解恶劣环境的专家设计打造,品质卓越且适配极端工况。全球已有超过14,000艘船舶配备了我们的技术,我们在质量、安全与可靠性方面的承诺,已在各大洋得到充分验证。我们不仅是供应商,更是全生命周期合作伙伴,在船舶整个运营周期中为客户提供持续支持。

Neuver Maritime致力于开发、制造、维护和提供高品质的操纵解决方案,确保安全、可靠、高效的船舶操纵,成为客户全生命周期的操纵合作伙伴。

www.neuver.com/





# Leading the Global Transition in Sustainable Maritime Technologies

Team Norway presents the Norwegian Special Session, highlighting global leadership in maritime innovation and a steadfast commitment to sustainability, safety, and technological excellence across the ocean industries. Engage with world-class experts and forge high-value partnerships to advance a smarter, greener future.

Join the dialogue that sets the agenda for global maritime transformation

Please scan the QR code to register

2 December 2025, 14:30PM-17:00PM The Theatre, MINT Zone, Hall N3, Shanghai New International Expo Centre











### PRIVATE EVENT

- by invitation only

# The Cruise, Yacht & Ship Supply Chain Industry Development Forum 邮轮游船游艇供应链产业发展论坛

China Cruise Yacht & Ship Association 中国旅游车船协会邮轮游船游艇分会



# CRUISE COMING — Cruise Industry High Quality Development Forum 2025 邮轮來了 ——2025 年邮轮产业高质量发展论坛

Shanghai Waigaoqiao Shipbuilding Co Ltd 上海外高桥造船有限公司

**CSSC** | SWS 上海外高桥造船有限公司

### **Cruise Connections: A Maritime Happy Hour Powered by ABB**

Set sail into the evening with Cruise Connections, a relaxed networking hour sponsored by ABB. Join us at the Marintec Cruise Deck from 16:00 to 17:00 for a casual gathering of maritime professionals, innovators, and industry peers. Enjoy light refreshments, share ideas, and make meaningful connections in a laid-back, dockside atmosphere that celebrates the spirit of maritime innovation.

### 高效益、低投入的节能技术与久经验证的性能表现 —— Propspeed 您的终极之选

与 Cruise Connections 一同开启晚间航程吧!这是由 ABB 赞助的轻松交流时光。16:00 至 17:00,欢迎您前往 Marintec Cruise Deck,与海事领域的专业人士、创新者及行业同行齐聚一堂,共度休闲时光。在码头边轻松惬意的氛围中,您可以享用轻便茶点、交流想法、建立有意义的人脉,共同感受海事创新的活力。



API Spa

**Valdemar Lancerotto** 

Sales and Marketing Director



### **API: Design, Performance and Passion**

Valdemar Lancerotto is the Global Sales and Marketing Director at API. He holds an Executive MBA from SDA Bocconi and dual master's degrees in Statistics and Business Administration from the University of Bologna. With over a decade of international leadership experience across Europe, the United States, and China, Valdemar drives API's global strategy in the marine coatings and flooring sector. He leads cross-regional teams focused on innovation, operational excellence, and sustainable growth. His presentation explores the uses of resin in the marine environment together with energy and operational savings.

API specialises in high-performance resin flooring solutions for marine environments worldwide. Our resin systems offer unmatched durability, chemical resistance, and ease of maintenance, making them ideal for demanding maritime applications. We provide a variety of resin types, tailored for different uses, from protective coatings to high-traffic deck surfaces. Thanks to fast-curing formulations, refits and renovations are completed swiftly, minimising downtime and operational disruption. Additionally, our innovative energy-saving solutions integrate de-icing capabilities, ensuring safe and efficient surfaces even in harsh conditions. With API, clients benefit from reliable, sustainable, and technologically advanced resin flooring that enhances performance across all marine settings.

### API:设计、性能与热忱

Valdemar Lancerotto是API公司的全球销售与市场总监。他拥有SDA Bocconi的高级工商管理硕士学位,以及 University of Bologna 的统计学与工商管理双硕士学位。凭借在欧洲、美国和中国超过十年的国际领导力经验,Valdemar主导着 API 在海事涂料与地板领域的全球战略。他带领跨区域团队,专注于创新、运营优化与可持续增长。他的演讲将探讨树脂在海事环境中的应用,以及其在能源节约与运营成本降低方面的作用。

API 专注于为全球海事环境提供高性能树脂地板解决方案。我们的树脂系统具备卓越的耐用性、耐化学腐蚀性和易维护性,使其成为严苛海事应用场景的理想选择。我们提供多种类型的树脂产品,可根据不同用途定制,覆盖从防护涂层到高人流甲板表面等各类需求。得益于快固化配方,翻新和改造工程能快速完成,最大限度减少停工时间与运营干扰。此外,我们创新的节能解决方案集成了除冰功能,即便在恶劣条件下,也能确保地面安全且高效可用。选择 API,客户将获得可靠、可持续且技术先进的树脂地板产品,该产品可提升所有海事场景下的使用性能。

www.apiresinfloors.com





Salto Systems

**Ketil Hagen** 

Global Lead Marine

### **Salto Systems the Smart Alternative**

Ketil Hagen a Norwegian professional with over 30 years of global experience in access control solutions for the hospitality and maritime industries. With a strong understanding of both technical aspects and international market dynamics, his mission is to deliver modern, sustainable, and operationally efficient solutions across all maritime segments, from supply vessels and ferries to river cruisers and ocean liners.

Salto Systems the Smart Alternative

This presentation highlights Salto Systems and our contribution to the global maritime industry. Our solutions are modern, smart, and innovative, designed to meet the highest standards across all aspects of delivery. We supply a complete range of access control products to shipyards worldwide and provide ongoing support to shipowners through our dedicated Maritime Support Center. We are committed for the long term. Entering the maritime industry requires dedication and expertise, and we believe this sector deserves a strong, globally capable partner alongside the existing players.

### Salto Systems:智能之选

Ketil Hagen是一个来自挪威,在酒店及海事行业门禁控制解决方案领域拥有超过30年的全球从业经验的专业人士。他既精通技术层面知识,也深谙国际市场动态,核心使命是为所有海事细分领域,从供应船、渡轮到内河游船及远洋邮轮,提供现代化、可持续且运营高效的解决方案。

演讲重点介绍 Salto Systems 及其对全球海事行业的贡献。我们的解决方案兼具现代化、智能化与创新性,在交付的各个环节均达到最高标准。我们为全球造船厂提供全系列门禁控制产品,并通过专属的海事支持中心,为船东提供持续服务支持。我们秉持长期合作的坚定承诺。进入海事行业需要专注投入与专业积淀,我们相信,除现有参与者外,该领域还需要一个实力雄厚、具备全球服务能力的可靠合作伙伴。

www.saltosystems.com



SMS Superyacht Marine Supplies International Ltd

James Kantlehner

Senior Project Manager



### High Impact, Low Investment Energy Saving Technology and Proven Performance, Propspeed is your ultimate choice

James Kantlehner, Senior Project Manager of SMS has over 10 years experience in fairing and painting super yachts worldwide. James is well respected throughout the yachting industry for his dedicated hands-on expertise, technical knowledge and proven track record.

Presentation abstract: AN INTRODUCTION TO PROPSPEED

- 1、 Company Overview
- 2. The Problem
- 3. Propspeed Product Range
- 4、 Like A Pro!
- 5、 Application Process
- 6. Foulfree & Lightspeed

### 高效益、低投入的节能技术与久经验证的性能表现 —— Propspeed 您的终极之选

James Kantlehner 是 SMS 的高级项目经理,在全球范围内的超级游艇整流与涂装领域拥有 10 余年经验。凭借专注 务实的专业技能、扎实的技术知识以及经实践验证的业绩记录, James 在整个游艇行业内享有极高声誉。

高效节能,低投入高回报,性能久经验证——Propspeed 是你的理想之选。

### PROPSPEED 产品简介

- 1. 公司概况
- 2. 行业痛点
- 3. PROPSPEED 产品系列
- 4. 专业之选 5. 施工流程
- 6. Foulfree 与 Lightspeed 产品

www.smsmarinesupplies.com





Ocean Ventures Advisory

**Trevor Young** 

Founder and CEO

### **Cruise Shipbuilding 101**

Trevor Young, a veteran of more than 25 cruise ship projects, will break down the entire lifecycle of building a modern cruise ship — from the board's initial vision through concept development, design, project management, construction, outfitting, delivery, and finally entry into operation — highlighting the real-world planning, challenges, pitfalls, and opportunities behind these massively complex projects.

Driving sustainable growth in Maritine Innovation. Strategic advisory for Asia's cruise ecosystem. Ocean Ventures Advisory (OVA) positions itself for forward thinking businesses- investors, cruise operators, shippards, designers and suppliers seeking to drive sustainable growth in Asia's cruise ecosystem. OVA acts as a strategic connector and facilitator, helping clients navigate the regions distinct opportunities and challenges, fostering collaboration and innovation within this rapidly evolving maritime sector.

### 邮轮建造 101

Trevor Young 作为拥有超过 25 个游轮项目经验的资深人士,将拆解现代游轮建造的整个生命周期 —— 从董事会最初的愿景,到概念开发、设计、项目管理、建造、舾装、交付,最终投入运营 —— 重点阐述这些极其复杂项目背后的实际规划、面临的挑战、潜在的隐患以及机遇。

推动海事创新领域的可持续增长,为亚洲邮轮生态系统提供战略咨询服务。Ocean Ventures Advisory (OVA)专注服务具有前瞻视野的企业——包括投资者、邮轮运营商、造船厂、设计师及供应商、助力其在亚洲邮轮生态系统中实现可持续增长。OVA 扮演战略连接者与推动者的角色,帮助客户把握该地区独特的机遇、应对挑战,在这个快速发展的海事领域中促进合作与创新。

www.oceanventuresadvisory.com



Gerflor Floorings (China) Co Ltd

**Janice CHEN** 

International Sales Manager and Marine Sales Manager

### **Gerflor STREAMO Range for Ship Interiors**

Janice CHEN is Marine Sales Manager who has joined Gerflor since 2009 and dedicated in marine business since 2012.

For more than 80 years, GERFLOR Group has been designing, manufacturing and marketing innovative, decorative and eco-responsible solutions for flexible floors, linoleum, wall coverings and accessibility, safety floors, anti-static floors from installation to finishing for professionals and private individuals. A product offer that meets the specific needs of each market application: tertiary, educational, hospital, sports, transportation or residential buildings. For ever more inspiration, well-being, safety, performance and return on investment.

### Gerflor STREAMO 系列:船用内饰专用材料

Janice CHEN 担任海事销售经理,自 2009 年起加入 Gerflor,并从 2012 年开始专注于海事业务领域。

近80多年来,GERFLOR Group一直致力于设计、制造和推广创新、美观且环保的解决方案,产品涵盖弹性地板、亚麻地板、墙面装饰材料、无障碍设施、安全地板、防静电地板,同时提供从安装到收尾的全流程服务,服务对象包括专业客户与个人消费者。我们的产品系列能够满足不同市场应用场景的特定需求,涵盖办公、教育、医疗、体育、交通及住宅建筑等领域,始终致力于为客户带来更多灵感、舒适体验、安全保障、卓越性能与投资回报。

www.streamobygerflor.com



# SESSION 会议环节

# China-Italy Chamber of Commerce

### **Experience Italian Excellence in Cruise Shipbuilding**

This session brings together leading Italian firms whose expertise spans the full spectrum of cruise ship design and construction, from structural engineering to interior finishes and wellness solutions. Industry professionals, designers, shipowners, and stakeholders are invited to explore the very best of Italian maritime craftsmanship and innovation. This session offers more than just technical insights, it's a celebration of Italian artistry, functionality, and commitment to excellence in one of the world's most dynamic maritime sectors. Join us to connect with Italy's top cruise ship suppliers and explore collaborative opportunities in shaping the next generation of cruise experiences.

### 领略邮轮建造领域的意大利卓越风范

本场会议汇聚了意大利顶尖企业,这些企业的专业领域涵盖邮轮设计与建造的全流程,从结构工程、室内装修到健康休闲解决方案。我们诚邀行业专业人士、设计师、船东及相关利益相关方共同探索意大利海事工艺与创新的卓越成果。会议不仅提供技术洞见,更是对意大利艺术匠心、功能实用性以及追求卓越精神的致敬,而这些特质正体现在全球最具活力的海事领域之一。欢迎加入我们,与意大利顶级邮轮供应商建立联系,共同探索合作机遇,助力打造下一代邮轮体验。

### **Speaker**

Lou Luobing, RINA Greater China Commercial Director, RINA

Joonatan Haukilehto, Head of Marine Design & Engineering Technology and R&D Operations, Foreships MATTEO MURRU, CEO and CFO, API Spa

Kevin Cao, Cruise & Hospitality Segment Sales Director, Technogym (Shanghai) International Trading Co Ltd





CAMERA DI COMMERCIO ITALIANA IN CINA 中国意大利商会 CCIC dal 1903

RINA

### Lou Luobing 娄螺兵

RINA Greater China Commercial Director 意大利船级社大中华区商务总监



### Driving Sustainability and Safety in Cruise Shipping - RINA's Perspective

Working for RINA for over 20 years in different departments with continuous promotions. Before that, 3 years in Shanghai shipyard as an Engineering Manager. Involved in new building projects of almost all kinds of ships for the hull, machinery, statutory survey, etc.; followed up ship-in-services for occasional surveys, annual surveys, etc.; and implemented testing activities for marine materials and types of equipment. A well-known expert on class rules and international conventions and regulations. Started to explore business development opportunities in China in 2016 and was promoted to Commercial Director with great achievements.

The cruise industry is undergoing a profound transformation to meet stringent environmental regulations and evolving passenger expectations. As a leading classification society, RINA plays a pivotal role in enabling this transition through advanced technical solutions, compliance frameworks, and sustainability initiatives. This presentation will explore how RINA supports cruise operators in achieving decarbonization targets and operational excellence.

### 推动邮轮航运的可持续发展与安全保障 —— RINA 的视角

在 RINA 工作逾 20 年, 期间任职于多个部门且不断获得晋升。此前, 曾在上海造船厂担任工程经理 3 年。曾经参与几乎所有类型船舶的新建项目, 涉及船体、机械、法定检验等领域; 跟进在役船舶的临时检验、年度检验等工作; 执行船用材料及各类设备的测试任务。本人是船级社规范及国际公约法规领域的知名专家。2016年起开始开拓中国市场的业务发展机会, 后晋升为商务总监, 取得了显著业绩。

邮轮行业正在经历深刻的转型,以满足日益严格的环境法规和不断变化的乘客期望。作为领先的船级社,RINA通过先进的技术解决方案、合规框架和可持续发展举措,在推动这一转型中发挥着关键作用。本次演讲将探讨RINA如何帮助邮轮运营商实现减碳目标并提升运营卓越性。

www.rina.org





**Foreship** 

### Joonatan Haukilehto

Head of Marine Design & Engineering Technology and R&D Operations

# Cruise Ship Optimization – Examples on Design considerations, structural and stability, energy efficiency and future fuels

The naval architecture, marine engineering, and project management services specialist for shipbuilding, conversion, and refurbishment. In this position, he drives the company's initiatives in innovation and sustainability. With a resumé that includes design consultancy, R&D in sustainable technologies, technical operations, and newbuilding management at leading cruise lines, Joonatan's career highlights include a leading role in delivering the first LNG-fueled cruise vessels in Japan and heading an innovative luxury expedition vessel newbuilding project. Joonatan is deeply committed to leveraging his expertise in ship design, newbuilds, and ship operations to advance environmentally friendly technologies and contribute to the decarbonization of the maritime industry.

As the cruise industry accelerates toward decarbonization and digital transformation, Foreship stands at the forefront of innovation in naval architecture and marine engineering. With a proven track record in complex retrofits, alternative fuel integration, and cutting-edge vessel design, Foreship delivers solutions that enable shipowners to meet stringent environmental targets while enhancing operational efficiency. Attendees will gain insight into how Foreship's expertise is shaping a sustainable future for cruise shipping through engineering excellence and forward-thinking solutions.

### 邮轮优化 —— 设计考量、结构与稳性、能效及未来燃料方面的实例

Joonatan 是船舶建造、改装及翻新领域中,专注于船舶设计、海洋工程与项目管理服务的专业人士。在当前职位上,他推动公司在创新与可持续发展方面的各项举措。Joonatan的履历丰富,曾在知名邮轮公司从事设计咨询、可持续技术研发、技术运营及新船建造管理等工作。其职业生涯亮点包括:在日本首艘液化天然气(LNG)动力邮轮的交付项目中担任主导角色,以及牵头一项创新性豪华探险邮轮的新船建造项目。乔纳坦始终致力于运用自身在船舶设计、新船建造及船舶运营领域的专业知识,推动环保技术发展,并为航运业的脱碳进程贡献力量。随着邮轮行业加速迈向减破和数字化转型,Foreship在船舶设计和海洋工程创新领域处于领先地位。凭借在复杂改装、替代燃料集成以及前沿船舶设计方面的卓越业绩,Foreship为船东提供解决方案,帮助他们在提升运营效率的同时,满足严格的环保目标。与会者将深入了解Foreship如何通过工程卓越和前瞻性解决方案,塑造邮轮运输的可持续未来。



**API Spa** 

**MATTEO MURRU** 

CEO and CFO



### **API: Design, Performance and Passion**

For twelve years a member of the European Finance Management Team of the Performance Coatings Group, the industrial division of RPM Inc., Mattee Murru has held several positions within the Group's leading Italian and European companies. From the outset he served as CFO and HR Manager of API SpA, an Italian company and global leader in resin flooring for the marine market, and later took on the same role at Carboline Italia, the Italian branch of the well-known protective coatings brand.

Since 2021 he has been fully dedicated to the resin flooring sector, becoming CEO of API SpA and Finance Director of the Stonhard brand in Europe, a key reference point in industrial flooring. In these roles, he has played a pivotal part in supporting the commercial and production consolidation strategy of the past five years, which led to a 30% growth in European revenue and a 180% increase in EBIT for the two brands, bringing results in line with RPM Inc.'s performance standards in the United States.

A graduate in Economics from the Catholic University of Milan, he has held various positions in Finance and previously in the Chamber of Commerce system, gaining significant experience in trade relations and Italian investments in Asia.

API specialises in high-performance resin flooring solutions for marine environments worldwide. Our resin systems offer unmatched durability, chemical resistance, and ease of maintenance, making them ideal for demanding maritime applications. We provide a variety of resin types, tailored for different uses, from protective coatings to high-traffic deck surfaces. Thanks to fast-curing formulations, refits and renovations are completed swiftly, minimising downtime and operational disruption. Additionally, our innovative energy-saving solutions integrate de-icing capabilities, ensuring safe and efficient surfaces even in harsh conditions. With API, clients benefit from reliable, sustainable, and technologically advanced resin flooring that enhances performance across all marine settings.

### API:设计、性能与热忱

Matteo Murru 曾在 RPM Inc. 的工业部门 Performance Coatings Group 的欧洲财务管理团队任职十二年,期间在该集团旗下领先的意大利及欧洲公司担任多个职位。起初,他担任 API SpA 的首席财务官 (CFO) 兼人力资源经理,API SpA 是一家意大利公司,也是船舶市场树脂地坪领域的全球领导者;之后,他在知名防护涂料品牌 Carboline Italia (Carboline 的意大利分公司) 担任同样职位。

自 2021 年起,他全力投身于树脂地坪行业,出任 API SpA 的首席执行官(CEO)以及欧洲 Stonhard 品牌的财务总监,Stonhard 是工业地坪领域的重要标杆品牌。在这些职位上,他在过去五年支持商业及生产整合战略中发挥了关键作用,推动这两个品牌在欧洲的营收增长、30%,息税前利润(EBIT)增长 180%,业绩达到 RPM Inc. 在美国的绩效标准。他毕业于米兰天主教大学(Catholic University of Milan)经济学专业,曾在财务领域及此前的商会系统担任多个职位,在贸易关系及意大利在亚洲的投资方面积累了丰富经验。

API 专注于为全球海事环境提供高性能树脂地板解决方案。我们的树脂系统具备卓越的耐用性、耐化学腐蚀性和易维护性,使其成为严苛海事应用场景的理想选择。我们提供多种类型的树脂产品,可根据不同用途定制,覆盖从防护涂层到高人流甲板表面等各类需求。得益于快固化配方,翻新和改造工程能快速完成,最大限度减少停工时间与运营干扰。此外,我们创新的节能解决方案集成了除冰功能,即便在恶劣条件下,也能确保地面安全且高效可用。选择 API,客户将获得可靠、可持续且技术先进的树脂地板产品。该产品可提升所有海事场景下的使用性能。





Technogym (Shanghai) International Trading Co Ltd

**Kevin Cao** 

Cruise & Hospitality Segment Sales Director

### Health & Wellness: Unlocking New Business Opportunities in Maritime Hospitality

Seasoned marathon runner and advocate of healthy living. With a career spanning across travel agencies, luxury shopping malls, and fashion brands, he has developed a unique perspective on quality and experiential living. As a global traveller who has set foot in 100+ countries/cities and explored over 1,000+ hotels, he integrates his passion for fitness into a profound exploration of the world, forging a distinctive philosophy on travel and wellness.

Founded in 1983, Technogym has now become a globally leading company in comprehensive health and fitness products, services and solutions. It offers a full range of aerobic, strength and functional training equipment. Through its cloud-based digital platform, it connects exercise equipment and mobile clients, enabling customers to access personal fitness services anytime and anywhere, even outdoors.

### 健康与养生:开启海事 hospitality 领域的全新商业机遇

资深马拉松跑者兼健康生活倡导者。其职业生涯横跨旅行社、奢侈品购物中心及时尚品牌领域,由此形成对品质生活与体验式生活的独特见解。作为踏足100余个国家/城市、探访逾1000家酒店的环球旅行者,他将健身热忱融入深度探索世界的旅程,从而锻造出独树一帜的旅行与健康哲学。

Technogym 成立于 1983 年,如今已成为全球领先的综合健康与健身产品、服务及解决方案提供商。公司提供全系列有氧训练、力量训练及功能性训练器材,通过云端数字化平台连接健身设备与移动终端,让客户随时随地甚至在户外都能获取个性化健身服务。

www.technogym.cn



**The Wellness Company** 

# SESSION 会议环节

Qidong Municipal People's Government 启东市人民政府

### Song Haihua 宋海華

Deputy Mayor of Qidong City, Nantong, Jiangsu Province 江苏省南通市启东市副市长



Overview of the Development of Offshore Engineering and Shipbuilding in Qidong

2025 China Qidong Offshore Engineering and Shipbuilding Development Overview Consultation Meeting

Qidong Municipal People's Government

Song Haihua, Deputy Mayor of Qidong City, Nantong, Jiangsu Province

Overview of the Development of Offshore Engineering and Shipbuilding in Qidong

- 1. The development history of the offshore engineering and shipbuilding industry in Qidong,
- 2. Current Development Status of Offshore Engineering and Shipbuilding in Qidong
- 3. Development Plan for Offshore Engineering and Shipbuilding in Qidong

### 启东海工船舶发展概况

2025中国启东海工船舶发展概况恳谈会

启东市人民政府 宋海华, 江苏省南通市启东市副市长

- 1. 启东海工船舶发展历史
- 2. 启东海工船舶发展现状
- 3. 启东海工船舶发展规划

http://www.qidong.gov.cn/



# SESSION 会议环节

CSSC China State Shipbuilding Corporation International Engineering Co Ltd

杨文武

Director 董事长

### "Intelligent Plant Factory" Product Promotion Conference

As an engineering company under a central state-owned enterprise (SOE), the company mainly engages in the fields of engineering design and consulting, engineering general contracting, and park operation and maintenance. Among these, design and consulting includes specialized services such as hydraulic engineering, ship design, residential buildings, scientific research and office buildings, commercial buildings, park planning, industrial buildings, and engineering consulting.

It will strongly promote the disruptive product of "Intelligent Planting Workshop" to the world's leading shipbuilding enterprises, key equipment manufacturers, large overseas shipping companies, relevant government agencies, top scientific research institutions, military units with ocean-going support needs, etc. This initiative aims to attract potential customers, seek partners, and advance the commercial implementation of the project.

### "智能化种植工场"产品推介会

中国船舶集团国际工程有限公司党委书记、董事长,兼任法定代表人。公司定位:央企下属工程公司,主营工程设计咨询、工程总承包、园区运维等领域,其中设计咨询包括水工工程、船舶设计、居住建筑、科研办公建筑、商业建筑、园区规划及工业建筑、工程咨询等专项服务。

面向全球领先造船企业、关键设备制造商、境外大型航运公司、相关政府机构、顶尖科研院所、有远洋保障需求的军队单位等,大力推介"智能化种植工场"这一颠覆性产品,吸引潜在客户、寻求合作伙伴,推动项目商业化落地。



# WHERE INNOVATION MEETS THE OCEAN

At Marintec China 2025, Norway takes centre stage as Guest Country of Honour — celebrating its leadership in sustainable and digital maritime solutions.

Visit the Team Norway Pavilion to meet over 40 Norwegian companies presenting breakthrough technology for a greener, safer, and smarter maritime future.

### **EXPLORE THE BEST OF NORWEGIAN MARITIME INNOVATION**

- Technical & Power Solutions
- Design & Construction
- Clean Power & Propulsion
- Environmental Solutions
- Smart Navigation & Communication
- Interior & Lighting Solutions

Innovation and sustainability are Norway's compass. Find world-class expertise — and meet the people who power it.



across the maritime cluster

### **NOK 220 BILLION**

in annual value creation

### **ONE OF TOP FIVE**

maritime nations worldwide

partnerships. Shape the future.

Visit the Team Norway Pavilion located in Hall N1 – led by Norwegian Maritime Exporters.

www.nme.no



### **MARINTEC CHINA**

2027

中国国际

上海新国际博览中心 SHANGHAI NEW INTERNATIONAL EXPO CENTRE 会议和展览。

11.30 - 12.3.2027 会术



办单位 工程学会

Organised and Managed by 承办单位

Informa Markets **SSNAME** 

上海市船舶与海洋工程学会

### Co-sponsored by 协办单位

China State Shipbuilding Corporation Limited 中国船舶集团有限公司 China Association of the National Shipbuilding Industry 中国船舶工业行业协会

Chinese Society of Naval Architects & Marine Engineers 中国造船工程学会

# 同声传译使用说明 Instructions for Cloud Simultaneous Interpreting

**步骤一:** 用手机扫描二维码 (如下所示), 点击右上角 "…",选择在浏览器 中打开。

步骤二: 若手机无扫码工具,可直接打开 浏览器,输入以下地址: (如下所示)。

步骤三:点击页面中间的"开始会议" 按钮,启动同声传译功能。

步骤四: 点击顶部的"语言选择"按钮, 挑选所需语言。 Step 1: Scan the code shown as below with your mobile phone, click the "..." at the upper right corner following the prompt to open it with a browser.

Step 2: If no code scanning tool is available on the mobile phone, please open your browser and enter the following address: shown as below

Step 3: Click the "Start Meeting" button in the middle of the page to start the simultaneous interpreting.

**Step 4:** Click the "BUTTON" button on top to select the language required.

MARINTEC INNOVATION – ENERGYTEC: ALTERNATIVE ENERGY SOURCES AND ITS SUPPORT CHAIN

海事创新大会 - 未来能源展区: 替代能源与供应链支持



https://lm.enewie.com/live/BPTUNKB

MARINTEC CRUISE INTERIORS:
COMFORT, CULTURE,
INNOVATION AT SEA
邮轮内装展区:

舒适、文化、海上创新



https://lm.enewie.com/live/BPTTPGI